

# MAGHREB CANADA EXPRESS



13<sup>ème</sup> année, Volume XIII, N° 11, OCT./ NOV. 2015. Téléphone : 514-576-9067 www.maghreb-canada.ca info@maghreb-canada.ca

## BESOIN D'UNE HYPOTHÈQUE ?

CONTACTEZ-NOUS

### BADRE IZOUGGAGHEN

Courtier Immobilier Hypothécaire Agréé

Cell.: 514 991-7738

Courriel : badre@mtgcentr.com

514-990-0391

10345 Papineau suite 220,

Montréal, QC, H2B 2A3



Une façon intelligente d'obtenir une hypothèque



Meilleurs Voeux pour un changement  
Heureux à l'occasion de la Nouvelle  
Année de l'Hégire  
1437



**VOTRE PUB ICI**

Pour un prix minimum et une portée maximum

Appeler au 514-576-9067

**DALMA** immigration  
Division de BERTRAND, DESLAURIERS AVOCATS  
Avocats spécialisés en droit de l'immigration depuis plus de 30 ans

Compétence, intégrité et expérience à votre service depuis 1983

CANADA U.E. ASIE MOYEN ORIENT AFRIQUE

- \* Résidence permanente
- \* Travailleurs qualifiés;
- \* Regroupement familial;
- \* Gens d'affaires;
- \* Litige suite à refus ou problèmes liés à l'immigration

Adresse: 83, St-Paul Ouest, (La Caserne), Montréal (Qc) H2Y 1Z1 Canada. Courriel: info@dalma.ca  
Tél.: (514) 982-9584 Fax: (514) 982-0895

Évaluation gratuite!

www.dalma.ca

Alger - Tunis - Casa Liban - Afrique - Europe - Forfait Sud

مايسترو VOYAGES MAESTRO سفريات

9150, L'Acadie, Suite 203, Montréal (Qc) H4N 2T2 Infos sans frais : 1.888.485.0444

Tél. 514 381-1999

KLM AIR CANADA AIR ALGERIE AIRFRANCE

Titulaire d'un Permis du Québec

LE SPÉCIALISTE DES VOYAGES DE LA OMRA ET DU HAJ

نرحب بجميع الجاليات العربية والمغربية و نؤمن لهم أفضل الخدمات بأحسن الأسعار

Toufic Sleiman Propriétaire

Pour un pays qui nous  
ressemble et qui nous  
rassemble :

**Thomas Mulcair**  
**et l'équipe du NPD**  
**au Québec.**

Tom  
**Mulcair**  
Outremont



Photo et autorisation par l'agence officielle du candidat. www.2014.ca

[Outremont.npd.ca](http://Outremont.npd.ca)





Par Abderrahman  
El Fouladi

électorale (et des face-à-face des chefs ) oblige.

Perdus déjà ? Attendez de voir le machiavélisme "présumé" de ceux qui cassent "du vote" sur le dos des musulmans d'ici pour l'être complètement!

#### Une provocation payante

On ne provoque pas un(e) électeur(ice) dans un régime démocratique, à la veille d'une élection cruciale, où chaque voix pèse de son poids dans la balance électorale... À moins que cet électeur ne vote pas! Et qu'on le veuille ou non, des communautés comme la nôtre votent peu ou pas du tout.

Et pour cause ! Bon nombre parmi nous ont fui des régimes totalitaires, des démocraties de façade ou des pays où le simple fait d'afficher ses préférences pour un club de soccer adverse peut coûter au téméraire, au moins, un œil en beurre noire...

Que dire d'afficher (et d'exprimer) ouvertement ses convictions politiques!

Le Canada fut choisi par ces immigrants comme le havre de paix où il fait si bon voir ses enfants grandir et où il est si délicieux de rêver pour ces enfants d'un avenir meilleur. Et quand ce que certains qualifient de tempêtes politiques éclatent, nous courbons l'échine, convaincus qu'au lendemain le calme reviendra et que le voisin viendra nous serrer la main.

#### Mais la tempête semble être là pour durer

Mario Dumont l'avait-il compris en 2007; quand il avait déclenché sa campagne électorale sur fond polémique d'accommodements raisonnables ?

Que ce soit un calcul machiavélique de la part de son état major ou un accident de l'Histoire, les résultats sont là : Mario Du-

mont, qui a failli devenir le Premier ministre du Québec en misant sur la peur d'une des composantes les plus vulnérables de la société québécoise, vient de mettre à jour une autre fragilité : Celle d'un bon nombre de nos concitoyens canadiens face à une propagande de peur de l'autre savamment orchestrée .

Il est vrai que Pauline Marois avait échoué, tout récemment en voulant rééditer un coup à la Mario Dumont. Il est vrai aussi que bon nombre de notre communauté croient avoir été pour quelque chose dans ce camouflet politique infligé au PQ. Rien ne serait moins sur ! Car voilà que le Niqab débarque en plein milieu de la campagne électorale fédérale pour en aveugler plus d'un !

#### Le corbeau qui annonce la tempête

Si une hirondelle ne suffit pas pour annoncer le printemps, il aura suffi d'un seul Niqab pour déclencher toute une tempête lors de cette campagne électorale; tempête qui a réduit à néant les chances du favori de ces élections dans... les sondages bien-sûr; sachant que le seul sondage indiscutable est celui qui sort des urnes.

Mais tout est-il que des *kangourous* venant de très loin, semblent avoir apporté dans leur poche une potion de peur de l'autre si magique que le matin en me rasant, j'ai moi-même peur de me faire agresser par l'image que me renvoie le miroir de ma propre salle de bain. Et pourtant je trimbale cette image avec moi depuis plus de 60 ans sans que jamais on avait à nous plaindre l'un de l'autre.

Or si moi je commence à douter de moi-même, que dire de mon voisin qui me voit en chaire en os et non en tant qu'image !

#### Faut reconnaître qu'ils sont forts

Et il n'y a plus de raison d'en vouloir à mon voisin s'il sursaute en voyant ma main sortir de ma poche pour serrer la sienne... Croyant sans doute que je vais sortir une grenade.

Quand j'entends ceux du camp de la peur dire, dans leurs spots publicitaires, aux québécois qu'ils partagent avec eux les mêmes valeurs; les valeurs du rejet de son prochain au nom de la peur et d'un injustifiable « principe de précaution »; et sachant que ces gens sont le Pouvoir, je perds mon latin et mon arabe avec. Car

c'est un désaveu pour eux-mêmes ! C'est une insulte pour tout le système sécuritaire canadien ! C'est une offense à tous ces fonctionnaires qui ont veillé à la sélection de ces immigrants soupçonnés d'être une menace pour nous tous !

Or si notre système sécuritaire est efficace, si nos fonctionnaires à l'immigration sont à la hauteur de leur mission, toute cette campagne de dénigrement menée tambours battants contre une composante de la société canadienne, ne trouve sa justification que dans le fait de faire gagner les voix des crédules sans risque de perdre les voix des salis; du moment qu'ils ne sont pas portés sur le vote; du moment qu'ils ont la phobie des urnes; du moment qu'ils ne sont pas conscients de la force de leur vote !

#### Sommes-nous si forts que ça ?

Il est temps qu'on le vérifie une fois pour toute. On parle de châteaux forts électoraux, conservateurs, libéraux et néo démocrates. On parle aussi de châteaux forts ethniques. Longtemps Fatima Houda Pépin a profité du château fort asiatique avant de s'enfarger dans ses ambitions ou, au choix, de ses convictions.

Il est temps qu'on fortifie nos propres châteaux forts au Petit Maghreb, à St-Léonard, à Saint Michel ou ailleurs. Il est temps qu'on mette fin à ce néo-terrorisme dont nous sommes victimes et qui se fait au nom d'un insensé Principe de précaution. Il est temps qu'on aille chacun de son côté exprimer sa voix. Car ne pas aller voter, ou à la limite exprimer un vote blanc, cela revient à signer un chèque en blanc à ceux qui auraient pu échouer, mais une fois aux commandes vont prendre en otage le Canada des années durant; les années de leur mandat.

#### Conclusion : Je vote donc j'existe

Voter, c'est exister pour la classe politique. Et quand un groupe ne prend pas la peine de faire parler les urnes, les élus ne prendront pas le temps de l'écouter. Il suffit de regarder autour de nous.

Donc... Aux urnes citoyens !

© Une production

**LES ÉDITIONS  
MAGHREB CANADA**

*"D'un Continent à l'autre"*

[www.maroc-canada.ca](http://www.maroc-canada.ca)

ou

[www.maghreb-canada.ca](http://www.maghreb-canada.ca)

ISSN 1708-8674

Dépôt légal: 2550843

**DIRECTEUR DE PUBLICATION**

**Abderrahman EL FOULADI**

[elfouladi@videotron.ca](mailto:elfouladi@videotron.ca)

Tél: 514-576-9067

**INFORMATION / PUBLICITÉ**

Tél : 514-576-9067

[info@maghreb-canada.ca](mailto:info@maghreb-canada.ca)

**CHRONIQUEURS**

Anas Abdoun.

(France)

Yassine El Fouladi, B.Sc.

(Canada)

Mustapha Bouhaddar, Écrivain

(France)

Majid Blal, Écrivain et Poète,

(Canada)

**INFOGRAPHIE**

A. El Fouladi

**IMPRESSION:**

**Hebdo Litho, Saint-Léonard**

(Montréal)

Maghreb Canada Express est un mensuel gratuit publié au Canada, depuis le 1er juillet 2003. Il est le seul de sa catégorie à être distribué aussi bien à Montréal et ses environs que dans la ville de Sherbrooke (Estrie), depuis sa fondation en juillet 2003.



**Maroc**

**Canada**

**Info**

Édition électronique du Journal "Maghreb Canada Express" "D'un Continent à l'autre"

[www.maghreb-canada.ca](http://www.maghreb-canada.ca) ou [maroc-canada.ca](http://maroc-canada.ca) ou [maroc-canada.info](http://maroc-canada.info)



*"On ne ment jamais tant qu'avant les élections, pendant la guerre et après la chasse." Georges Clemenceau . Une petite analyse du climat politique que vit notre société en cette période pré-électorale, ici au Canada, donne toute la valeur et la signification à cette citation...*



**Par Nasser Bensefia**

<http://www.nbensefia.com>

**N**ous sommes à quelques jours des élections et surtout... Nous sommes en pleine chasse aux sorcières....!

Mais la question que je n'arrête pas de me poser, est celle du silence inquiétant et de l'indifférence de la communauté maghrébine face à ces débats d'idées qu'alimentent les faiseurs d'opinions et les stratèges de la communication des partis politiques et les masses médias...Une équation politico-sociale qui mène souvent à l'abstention.

#### **Une frange électorale scolarisée**

Selon les portraits statistiques de la population d'origine ethnique maghrébine qui ont été réalisés en 2006 par la direction de la recherche et de l'analyse prospective du ministère de l'immigration et des communautés culturelles, la population d'origine maghrébine, âgée de 15

ans et plus, présente un profil très scolarisé. Plus de la moitié (52,0 %) des personnes détiennent un certificat, un diplôme ou un grade universitaire, alors que cette proportion se situe à 21,4 % dans l'ensemble de la population québécoise; 41,9 % possèdent un grade Universitaire, comparativement à 16,5 % de la population québécoise. Par ailleurs, seulement 24,7 % des membres de cette communauté n'ont pas dépassé le diplôme d'études secondaires contre 47,3 % de l'ensemble de la population du Québec.

#### **Faible intégration au marché de l'emploi**

On dénombre 40.370 personnes d'origine maghrébine au sein de la population active québécoise. Les membres de la communauté maghrébine affichent un taux d'activité plus élevé que celui de l'ensemble de la population du Québec (71,8 % contre 64,9 %) et un taux d'emploi un peu plus faible (58,0 % contre 60,4 %). Cependant, leur taux de chômage est supérieur à celui de la population québécoise (19,2 % comparativement à 7,0 %) !!!

Nous venons des pays où la faiblesse démocratique des régimes successifs ainsi que les fraudes électorales à répétition, ont toujours découragé les plus optimistes et les plus persévérants parmi la population électorale.

Une fois installés au Québec, nous avons trainés ces séquelles et cet état d'esprit qui est la méfiance et la négation de tout ce qui vient de l'appareil étatique, y compris ses outils d'expression démocratique, telle que les élections.

#### **Une immigration encore jeune**

D'après la sociologue française Céline Braconnier Co-auteure de "La Démocratie de l'abstention". L'intérêt pour la politique est traditionnellement plus fort dans les catégories détentrices de capitaux économiques et culturels. Néanmoins, même si elles se sont toujours moins intéressées à la politique, les catégories populaires ont longtemps beaucoup voté en France - c'est même un des traits qui distingue l'histoire électorale française de celle des États-Unis.

La communauté culturelle maghrébine est récente et est relativement jeune par rapport aux autres communautés; libanaise, italienne, grecque, haïtienne...etc., Ces communautés sont bien installées et bien ancrées dans les sphères politiques provinciales et fédérales et ont des députés et mêmes des ministres.

La communauté maghrébine a eu Madame Fatima Houda-Pépin, la seule députée et femme politique d'origine maghrébine, exclue de son parti à la suite du brulant dossier "charte des valeurs" et défaite lors des élections du 7 avril 2014. Elle a fait partie des fusibles qui ont sautés suite au surchauffe et l'instabilité du circuit politique qu'a entraîné ledit dossier.

Ça va prendre quelques générations avant la résorption génétique des séquelles héritées des pays d'origine.

#### **Danger existentiel**

Les élections d'avril 2014, constituent une exception à mon avis, en plein débat sur la charte des valeurs québécoises, la communauté

s'était sentie en danger existentiel et s'est plus impliquée qu'avec le débat actuel sur le Niqab...Des précurseurs et militants des différents réseaux communautaires ont travaillé fort pour faire sortir le vote surtout dans la grande région métropolitaine (Montréal, Laval, Longueuil)...

La polémique sur l'identité et les valeurs québécoises est venue réveiller une défaillance irréductible à l'égard des arabes, des musulmans et des maghrébins...Lé débat ne visait pas l'acceptation de la différence, mais la recherche du semblable.

Selon les statistiques publiées le 27 janvier 2011 par le département Pew Forum on Religion & Public Life du Pew Research Center, on recense 940.000 musulmans au Canada, soit 2,5% de la population totale. Donc mathématiquement parlant, il devrait y avoir 7 à 8 députés, des 308 que compte la chambre des communes !

#### **Faire peser le vote maghrébin dans la balance électorale**

À défaut d'avoir nos 7 à 8 députés, alors votons tous le 19 octobre pour les candidats et les partis qui parlent des vrais dossiers et non ceux qui arborent l'éventail de la peur, de la stigmatisation et l'exclusion...

Alors aux urnes, citoyens ! Ne sous-estimez pas votre poids électorale, nous pourrions et nous devrions refaire "le coup" d'avril 2014 ! Vos voix peuvent faire la différence...et cessons d'être les dindons de la Farce...



# Maroc Canada Info

Édition électronique du Journal "Maghreb Canada Express" "D'un Continent à l'autre"

[www.maghreb-canada.ca](http://www.maghreb-canada.ca) ou [maroc-canada.ca](http://maroc-canada.ca) ou [maroc-canada.info](http://maroc-canada.info)



## *Déversement des eaux usées dans le fleuve Saint-Laurent « 13 MOIS D'INACTION DES CONSERVATEURS C'EST INACCEPTABLE » DIT HÉLÈNE LEBLANC*

**H**élène LeBlanc, candidate NPD LaSalle-Émard-Verdun se dit très préoccupée par l'éventuel déversement de 8 milliards de litre d'eaux usées dans le Fleuve Saint-Laurent et de la réponse du gouvernement conservateur à ce sujet.

Les conservateurs ont saccagé la loi sur l'environnement et fait des compressions importantes à Environnement Canada, a-t-elle déclaré, il en résulte que, malgré avoir été informé depuis septembre 2014, aucune action a été entreprise par le fédéral avant cette semaine. C'est inacceptable.

Le fleuve Saint-Laurent est une importante source d'eau potable pour les Québécois, un écosystème fragile et aussi un lieu de villégiature. On ne peut pas s'en servir comme poubelle. Les gouvernements fédéraux successifs ont coupés les villes des moyens nécessaires pour renouveler leurs infrastructures dans le respect de l'environnement. C'est pourquoi le

NPD propose un financement stable et à long terme pour faire face aux défis de la croissance de la population, des changements climatiques et du renouvellement des infrastructures locales. Le NPD s'engage à protéger nos sources d'eau potable. Il en va de notre avenir.

### **NDLR**

*Maghreb Canada Express a lancé un appel aux partis en lice pour les élections fédérales d'envoyer des communiqués pour expliquer aux communautés arabes et musulmane en général, et à la communauté maghrébine en particulier, pourquoi elles auront intérêt de voter pour eux.*

*La publication de ces communiqués est gratuite et nous la considérons comme notre participation bénévole à ces élections.*

*Nous remercions vivement le NPD et le PLC qui ont bien voulu répondre à notre appel pour ce SPÉCIAL ÉLECTIONS.*



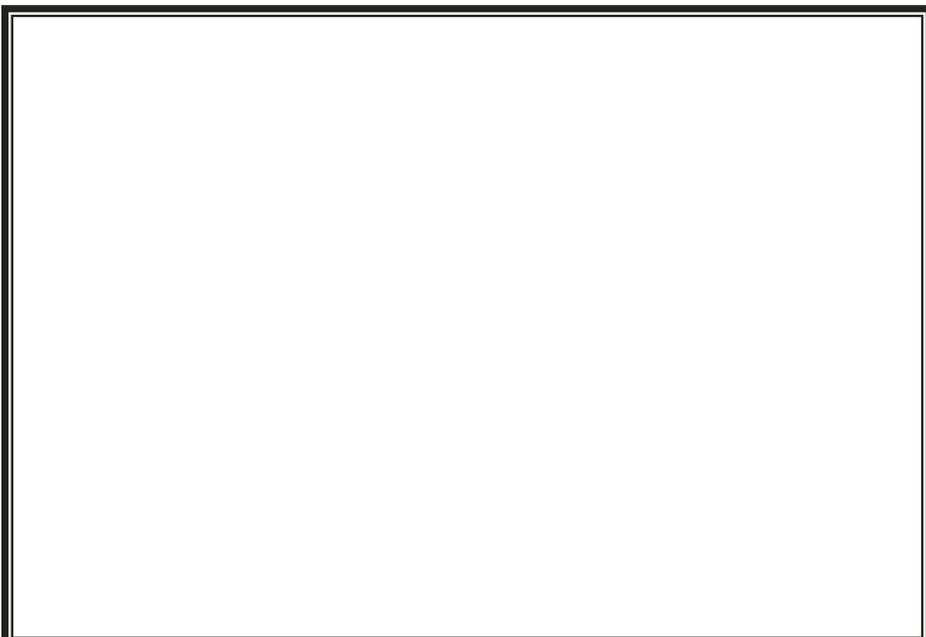
**ÉCOLE DE CONDUITE AMEL**  
Reconnue par la SAAQ  
Instructeurs qualifiés et expérimentés  
Cours jour, soir, fin de semaine; Instruction en Français  
Anglais ou Arabe

**Votre réussite nous tient à coeur !**

3300, Boul. Rosemont, Suite 100  
Montréal (Qc) H1X 1K2  
Bus 67, 197 et 467  
Tél. (514) 729 6330

**EXAMEN**

Nous louons les Voitures  
(automatiques / manuelles)  
pour l'examen





*L'immigration a toujours occupé une place importante dans la croissance de l'économie canadienne. Malheureusement, au cours de la dernière décennie, Stephen Harper a tourné le dos aux aspirants Canadiens qui souhaitent contribuer à cette économie. Nous prendrons des mesures immédiates pour rouvrir les portes du Canada et ferons de la réunification des familles une priorité.*



Pablo Rodriguez

« En votant pour un gouvernement libéral, les citoyens font le choix de se doter d'un gouvernement qui choisit de rassembler ces citoyens plutôt que de les diviser. De plus, l'ensemble des citoyens mérite non seulement un nouveau gouvernement mais un meilleur gouvernement, prêt à investir dès aujourd'hui pour relancer l'économie et créer des emplois. Le Plan libéral prévoit des investissements historiques en infrastructure et nous savons que le sort de nos travailleurs, de nos familles et de tous nos citoyens en sera amélioré. Que ce soit à travers le transport en commun, les infrastructures vertes ou les infrastructures sociales, nous croyons fermement qu'il s'agit là de choix ambitieux et responsables pour les générations futures. C'est pourquoi nous comptons presque doubler l'investissement fédéral en infrastructure, le faisant passer de 65 milliards à 125 milliards de dollars au cours des dix prochaines années, » dit Pablo Rodriguez, candidat libéral dans Honoré-Mercier.



Nicola Di Iorio

« Je suis très fier d'être le fils de parents immigrants venus d'Italie. Je sais à quel point c'est difficile d'arriver dans un nouveau pays

pour refaire sa vie. À mon avis, il faut d'abord faire la différence entre l'intégration et l'assimilation. La communauté italienne, à laquelle j'appartiens, a ainsi pu s'intégrer mais aussi conserver sa culture et ses valeurs.

L'intégration, ça commence par le travail et nous proposons de créer des milliers d'emplois, tout de suite, en investissant dans les infrastructures. Dans le passé, c'est le parti libéral qui a le plus favorisé l'immigration et nous allons renverser la tendance des dix dernières années en rendant plus facile et plus rapide la réunification des familles, un autre facteur essentiel d'intégration, » déclara de son côté Nicola Di Iorio, candidat libéral dans Saint-Léonard-Saint-Michel.



Mélanie Joly

Pour sa part Mélanie Joly, candidate libérale dans Ahuntsic-Cartierville, a tenu à mettre en exergue le virage dangereux qu'ont fait prendre au Canada les conservateurs.

« Les Conservateurs ont fait du Canada un pays interventionniste sur le plan militaire et craintif vis-à-vis de l'immigration, Nous devons nous réinvestir en diplomatie et mieux accueillir et intégrer les nouveaux arrivants. C'est une obligation morale mais aussi sociale et économique. De plus, nous devons changer notre politique étrangère afin que le pays joue un rôle positif sur la scène internationale. Le Canada doit redevenir le négociateur en chef de la paix dans le monde. » a-t-elle déclaré.

(Source : Sabrina Williams)

## Les libéraux offrent un plan progressiste porteur d'un réel changement pour le Canada selon Trudeau



Justin Trudeau partageant la joie des maghrébins lors de la fête de la Saint-Jean (24/06/2008)

Photo : Maghreb Canada Express

Lors de son passage à Toronto, le 13 octobre courant, le chef du Parti libéral du Canada, Justin Trudeau, a déclaré que les libéraux proposent un plan solide et progressiste pour changer ensemble, un plan qui fera croître l'économie, renforcera la classe moyenne et donnera à toutes les Canadiennes et à tous les Canadiens une chance réelle et équitable de réussir.

« Les Canadiennes et les Canadiens de toutes allégeances veulent ce qu'il y a de mieux pour leur pays. Il ressort une chose des conversations que j'ai eues avec des électeurs partout au pays : nous ne pouvons nous permettre dix autres années semblables aux dix dernières. Nous avons besoin d'un changement progressiste dès maintenant, a affirmé M. Trudeau. Thomas Mulcair a fait le mauvais choix – éliminer le déficit de Stephen Harper à tout prix plutôt que d'investir et d'offrir aux familles l'aide dont elles ont besoin maintenant. Son augmentation du salaire minimum vient en aide à moins d'un pour cent des Canadiennes et des Canadiens qui gagnent le salaire minimum. Nous avons choisi d'écouter les préoccupations des Canadiennes et des Canadiens. »

Le Parti libéral a un plan concret pour faire croître la classe moyenne sans délai et permettre à toutes les Canadiennes et Canadiens de changer ensemble. Le tout premier projet de loi que déposera un nouveau gouverne-

ment libéral portera sur la réduction des impôts de la classe moyenne pour que les Canadiens retirent plus de leur chèque de paie, tout de suite. Dans son tout premier budget, un gouvernement libéral lancera aussi l'Allocation canadienne aux enfants – une allocation mensuelle bonifiée, équitable, non imposable et automatique. Grâce au plan libéral, neuf familles canadiennes sur dix auront plus d'argent dans leurs poches que dans le cadre du plan de Stephen Harper. En effet, tous y gagnent lorsque la classe moyenne a plus d'argent dans ses poches pour épargner, investir et faire croître l'économie, et les libéraux feront en sorte que ce soit le cas.

« Le Parti libéral est le seul parti qui dit clairement à la population ce qu'il fera pour apporter un changement véritable et considérable au pays, a poursuivi M. Trudeau. Nous devons investir dans notre avenir et aider les gens dès maintenant. Nous ne pouvons pas nous permettre d'attendre pour faire croître notre économie et créer des emplois. Stephen Harper veut faire croire aux Canadiennes et aux Canadiens qu'il n'est pas possible de faire mieux et Thomas Mulcair, quant à lui, veut nous faire croire que le changement peut attendre. Le 19 octobre, ensemble, nous prouverons qu'ils ont tort. »

Source : Communiqué PLC

## Le NPD et Maria Mourani présents pour défendre les droits des maghrébins

*Après 10 ans sous un gouvernement conservateur, nous réalisons que le Canada est plus fermé, pollueur et militariste. Le NPD a un plan pour apporter du changement à Ottawa par un gouvernement qui nous rassemble et nous ressemble.*



Thomas Mulcair et Maria Mourani

**L**e NPD est le seul à s'être tenu debout devant Stephen Harper et avoir voté contre le projet de C 51. Cette loi brime les libertés individuelles et donne au SCRS des pouvoirs indus sans ajouter plus de sécurité. Un gouvernement NPD abrogera C-51. De même, nous abrogerons la loi C-24 qui crée deux catégories de citoyens. Nous investirons 25 millions sur 4 ans afin de prévenir la radicalisation violente des jeunes, notamment en créant un poste de coordonnateur national qui collaborera avec les différentes collectivités à cette fin.

Sachez que les Libéraux de Justin Trudeau ont voté en faveur de C-51 et ont préféré appuyer Stephen Harper plutôt que de défendre nos droits et libertés.

Tout aussi irresponsable est la position du Parti libéral sur la marijuana. Non seulement le PLC veut légaliser la marijuana sans faire les études appropriées, mais l'équipe de la candidate libérale d'Ahuntsic-Cartierville en a fait la promotion auprès de nos jeunes du Collège Ahuntsic lors de notre débat, le 16 septembre dernier. En tant que mère de famille, je crois qu'il faut informer nos jeunes aux méfaits de la drogue et non

pas faire la promotion de sa légalisation.

### L'économie et l'emploi sont des enjeux importants pour les gens d'Ahuntsic-Cartierville.

Il y a aujourd'hui 200 000 chômeurs de plus que lors de la crise en 2008. Au NPD, nous réduirons le taux d'imposition des PME, créatrices de 80% des nouveaux emplois, de 11% à 9%. Nous investirons pour créer 40 000 opportunités d'emploi ou de stages rémunérés pour les jeunes. Nous rétablirons un salaire minimum fédéral à 15\$ de l'heure, ce qui aidera environ 100 000 travailleurs. En outre, nous investirons dans les infrastructures et dans l'innovation. Nous injecterons aussi annuellement 1,3 milliard dans le transport en commun au cours des 20 prochaines années

### Revitalisation de Chabanel et de Fleury

Localement, avec mes partenaires, nous avons travaillé notamment à la revitalisation de Chabanel et de Fleury Ouest. Avec le programme fédéral de Développement économique Canada, des entreprises ont été soutenues. Entre 2011 et 2013 par exemple, 50 nouvelles manufactures se sont installées

dans Chabanel et 1157 emplois se sont créés dans le sous-secteur des grossistes-distributeurs seulement.

Dire que Chabanel est un secteur vide qui périlite est faux. Chabanel abrite toujours le siège social de plusieurs grandes marques telles Rudsak, Mackage, Reitmans et Buffalo, en plus de plusieurs designers de renom comme Iris Setlakwe, Mélissa Nepton, Simon Chang et Marie Saint-Pierre. Je compte donc défendre l'importance du programme fédéral de Développement économique Canada qui arrive à échéance en 2016. Le maintien de ce fond est fondamental pour l'économie d'Ahuntsic-Cartierville.

### Le problème de l'emploi est particulièrement ressenti chez les minorités visibles, notamment les personnes d'origine africaine et maghrébine

Le NPD investira 30 millions dans le programme de reconnaissance des diplômes. Nous avons un travail à faire auprès des employeurs pour les sensibiliser à cette main d'œuvre hyper qualifiée.

Le NPD compte aussi investir plus de 2 milliards par année dans le logement social et coopératif. Nous injecterons plus de 5 milliards, plus que tout autre parti, pour soutenir nos soins de santé. Nous aiderons à la création de 200 cliniques, à l'embauche de 7000 médecins et professionnels de la santé; à la lutte contre l'Alzheimer et nous réduirons le prix des médicaments d'ordonnance.

Nous sortirons 200 000 aînés de la pauvreté en ajoutant 400 millions sur 4 ans dans le Supplément de revenu garanti. Nous rétablirons l'âge de la retraite à 65 ans et bonifierons les pensions.

### Programme de nutrition scolaire

D'autre part, nous trouvons inacceptable au NPD que des enfants puissent aller à l'école sans avoir mangé. Nous

créerons donc un programme de nutrition scolaire afin de nourrir nos enfants. Nous instaurerons un programme national de services de garde avec droit de retrait complet et pleine compensation financière pour le Québec.

Il faut que le Canada retrouve son identité de promoteur de la paix et de l'environnement à l'international et une attitude plus humaine en immigration. Le NPD est le seul parti qui mettra un terme à la mission militaire en Irak et en Syrie. Sous les Libéraux et les Conservateurs, le Canada est passé de premier à 68e mondialement dans le maintien de la paix. Concernant, la crise des réfugiés syriens, nous accueillerons 10 000 réfugiés syriens d'ici la fin de l'année 2015 et 9 000 par année pour les 4 prochaines, pour un total de 46 000. En immigration, nous prioriserons la réunification familiale et accélérerons le traitement des demandes.

### Cibles claires et ambitieuses pour l'environnement

Au plan de l'environnement, le NPD est aussi le seul parti qui ira à la Conférence de Paris sur le climat avec des cibles claires et ambitieuses de réduction des GES (le Parti libéral n'en a aucune). Nous les réaliserons en investissant dans les énergies vertes et en fixant un prix sur le carbone pour faire payer les pollueurs.

Finalement, pour financer nos engagements, nous allons notamment éliminer les subventions aux pétrolières et demander aux grandes entreprises (plus de 500 employés) de payer leur juste part. Quant aux Libéraux, leurs promesses reposent sur des déficits successifs de 10 milliards par an sur 3 ans! Au NPD, nous n'imposerons pas le fardeau financier de nos engagements à nos enfants.

Source : Maria Mourani, Candidate NPD

Première consultation téléphonique gratuite

**Me Nawal Benrouayene**  
(Avocate-Lawyer)

Tél.: 450-396-4004 ou 514-699-1888  
Courriel : [nbenrouayene@yahoo.ca](mailto:nbenrouayene@yahoo.ca)

1384, boulevard Jean-Talon Est, #204, Montréal  
(Métro Fabre, en face de l'hôpital Jean-Talon)  
45 place Charles Lemoyne Bur. 104 Longueuil (Métro Longueuil)

Deux  
adresses



## La ministre Kathleen Weil rencontre les entrepreneurs immigrants de Gatineau

Dans le cadre de la Semaine québécoise des rencontres interculturelles (SQRI), qui a été officiellement lancée vendredi dernier, la ministre de l'Immigration, de la Diversité et de l'Inclusion, Mme Kathleen Weil, a rencontré les participantes et participants de la 4e Foire des entrepreneurs interculturels de Gatineau-Ottawa.



tion de ses partenaires, organismes communautaires et institutions québécoises, pour inviter la population du Québec à participer en grand nombre aux rencontres et aux activités interculturelles concoctées pour elle.

Pour une deuxième année consécutive, le Ministère s'est associé à Rabii Rammal pour qu'il agisse à titre de porte-parole de la SQRI. Bien connu pour son humour critique et intelligent, l'humoriste a réalisé des capsules vidéo exclusives dans lesquelles il met en valeur, à sa façon, les relations interculturelles en combinant humour et dessin. En tout, cinq capsules seront diffusées sur les pages Web et Facebook de la SQRI.

En plus de faire valoir la contribution des Québécoises et des Québécois de toutes origines à la prospérité sociale, économique et culturelle du Québec, la SQRI permet de souligner l'importance du dialogue et du rapprochement interculturels et de rappeler la nécessité de lutter contre la discrimination et le racisme.

Pour connaître les activités organisées dans votre région durant la Semaine qué-

bécoise des rencontres interculturelles et pour visionner les cinq capsules exclusives :

- Internet : [www.sqri.gouv.qc.ca](http://www.sqri.gouv.qc.ca)
- Facebook : [facebook.com/sqriquebec](https://www.facebook.com/sqriquebec)
- Twitter : #sqri2015

Source : MIDI

### Rappel : Rabii Rammal, porte-parole pour une deuxième année

(...) Pour la 13e édition, le ministère de



l'Immigration, de la Diversité et de l'Inclusion s'est à nouveau associé à Rabii Rammal, qui a accepté d'agir à titre de porte-parole de la Semaine québécoise des

rencontres interculturelles pour une deuxième année consécutive. Bien connu pour son humour critique et intelligent, l'humoriste a réalisé des capsules vidéo exclusives dans lesquelles il met en valeur, à sa façon, les relations interculturelles en combinant humour et dessin. Au total, cinq capsules seront diffusées sur les pages Web et Facebook de la SQRI. (...)

Rabii Rammal est un humoriste multidisciplinaire; il est artisan de la scène, personnalité télé et auteur. Diplômé de l'École nationale de l'humour en 2012, il est notamment connu pour ses chroniques hebdomadaires dans La Presse+. Il collabore aussi chaque semaine à l'émission Entrée principale à Radio-Canada. L'humoriste s'est déjà produit en spectacle à plusieurs occasions, notamment au Zoofest et au ComediHa! Fest. Il est aussi derrière le projet Boîte Vocale, une série de capsules vidéo qui mettent de l'avant des personnalités publiques extraordinaires.

Source : Extrait d'un communiqué du MIDI.

« Cette activité témoigne de la volonté des entrepreneurs immigrants de participer pleinement au développement économique du Québec. Vous êtes des modèles de réussite et une source de fierté pour toutes les Québécoises et tous les Québécois, quelle que soit leur origine », a déclaré la ministre.

La 13e édition de la Semaine des rencontres interculturelles se déroule du 5 au 11 octobre sur le thème Je, tu, nous... bien accordés! Depuis 2003, le ministère de l'Immigration, de la Diversité et de l'Inclusion compte sur la précieuse collabora-

**AIDE AUX IMMIGRANTS**

**ACCUEIL**

**INTÉGRATION**

**EMPLOI**

6865 Av. Christophe-Colomb  
Montréal, Qc. H2S 2H3  
T 514 271.3533  
F 514 271.1910  
[info@lamaisonnee.org](mailto:info@lamaisonnee.org)  
[www.lamaisonnee.org](http://www.lamaisonnee.org)  
[f /www.lamaisonneeorg](https://www.facebook.com/lamaisonneeorg)



**DES SERVICES GRATUITS  
POUR IMMIGRANTS DEPUIS 35 ANS.**

### SERVICE ACCUEIL ET INTÉGRATION

- Information et orientation dans le processus d'immigration, d'installation et sur les démarches à entreprendre auprès des instances de l'immigration
- Écoute et soutien
- Information sur la recherche de logement
- Cours de français pour nouveaux arrivants
- Cours d'anglais pour résidents permanents en recherche d'emploi
- Lutte à la discrimination et défense des droits
- Aide alimentaire, groupes d'achats et informations sur la saine alimentation
- Bienvenue la famille dans le quartier Rosemont La Petite-Patrie
- Soutien aux jeunes
- Déclarations de revenus
- Assermentations
- Bénévolat, activités socioculturelles
- Autres services en lien à l'immigration et l'intégration

### SERVICE EMPLOYABILITÉ

- Services d'aide à l'emploi (SAE): Spécialisés, à la carte et selon les besoins ciblés
- Rencontres individuelles : Évaluation des besoins et orientation professionnelle
- Ateliers de recherche d'emploi
- Information sur le marché du travail et traitement des offres d'emploi
- Préparation de CV par compétences, par potentiel et par cible
- Simulation et préparation aux entrevues d'embauche
- Assistance dans les démarches de reconnaissance des acquis professionnels et académiques hors Québec
- Choix de carrière et de formation professionnelle
- Rencontres avec les employeurs, sessions d'information et réseautage professionnel
- Visites d'exploration et d'observation dans les industries et les entreprises
- Placement en emploi et maintien durable en emploi

**NOUS AVONS 35 ANNÉES D'EXPÉRIENCE  
EN MATIÈRE D'IMMIGRATION**

**NOUS ACCUEILLONS PLUS DE 10 000  
PERSONNES CHAQUE ANNÉE**



*La Ville de Montréal a reçu le 2 octobre courant le Prix Maurice-Pollack remis par la ministre de l'Immigration, de la Diversité et de l'Inclusion, Mme Kathleen Weil, en collaboration avec la Fédération des chambres de commerce du Québec.*

**R**appelons que ce prix vise à souligner l'engagement, en matière de diversité ethnoculturelle, d'une entreprise qui a notamment une culture organisationnelle inclusive, qui reflète la diversité de la population dans son mode de dotation - de l'embauche à la promotion - ou qui répond aux besoins d'une clientèle diversifiée. Ce prix est décerné à l'occasion de la Semaine québécoise des rencontres interculturelles qui se déroulera du 5 au 11 octobre 2015.

« Montréal est une ville inclusive, solidaire et équitable, qui veut constamment refléter la diversité de sa population au sein de ses employés. Nous relevons le défi d'être un employeur responsable en matière de recrutement et d'intégration en emploi car nous sommes conscients que la réussite passe par l'intégration socio-professionnelle. Nous sommes convaincus qu'en mettant à profit la richesse et la diversité des talents, Montréal pourra optimiser ses services et mieux répondre aux besoins des citoyennes et citoyens, des organismes, des entreprises et des visiteurs », a déclaré M. Denis Coderre, maire de Montréal.

#### Des programmes et des actions concrètes pour soutenir son engagement

Pour favoriser l'égalité en matière d'emploi parmi ses effectifs, la Ville de Montréal met en œuvre un programme d'accès à l'égalité en emploi basé sur une analyse complète de son système d'emploi. Ce programme vise notamment à augmenter l'embauche et les promotions des groupes suivants: les femmes, les personnes handicapées, les autochtones, les minorités visibles et les minorités ethniques. Approuvé en 2009 par la Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse, la Ville de Montréal a complété avec succès la première phase d'implantation de son programme d'accès à l'égalité en emploi. En 2013, le comité exécutif a adopté un second plan d'action triennal en accès à l'égalité en emploi. Ce plan triennal (2013-2015) comprend vingt mesures principales permettant de rencontrer les quatre engagements suivants : augmenter l'embauche et les promotions des membres des groupes visés; assurer une intégration optimale des nouveaux em-

ployés dans la fonction publique montréalaise; développer les compétences des employés et soutenir l'évolution de leur carrière, ainsi que communiquer le plan d'action en accès à l'égalité en emploi et sensibiliser aux avantages de la diversité en emploi.

Outre l'application du programme d'accès à l'égalité en emploi, la Ville de Montréal a adopté plusieurs politiques, a implanté des mesures et des actions concrètes qui contribuent à l'engagement soutenue de la Ville en matière de diversité ethnoculturelle, notamment pour développer et maintenir une culture organisationnelle inclusive. Ces politiques, mesures et actions se retrouvent dans la liste en annexe au présent communiqué.

#### Des résultats qui confirment une évolution constante

Soulignons que le pourcentage de personnes immigrantes ou de minorités ethnoculturelles qui font partie du personnel de l'entreprise est de 16 %. Sur le plan statistique, depuis 2008, la Ville de Montréal a embauché près de 60% de personnes appartenant à un des groupes visés par l'accès à l'égalité en emploi. Sur le total des embauches effectuées du 1er janvier 2008 au 31 août 2015, on retrouve 4 504 nouveaux employés qui sont membres des minorités visibles et ethniques pour une proportion de 25 % de l'ensemble des embauches effectuées durant cette période. Ces embauches nous ont permis d'augmenter significativement la représentation de ces deux groupes dans nos effectifs. Plus particulièrement, le nombre de membres de minorités visibles chez les professionnels a plus que doublé de 2008 à 2012. Ces employés bénéficient après leur embauche d'une carrière évolutive au sein de la Ville de Montréal puisque la part des promotions obtenues par les membres des minorités visibles et ethniques est passée de 11 % à 19 % entre 2008 et 2014. La Ville de Montréal prône également l'égalité professionnelle entre les femmes et les hommes avec conviction. Montréal est d'ailleurs la ville qui emploie le plus de femmes au Canada parmi son personnel policier, soit 34 % en 2015.

#### Portrait de la Ville de Montréal

Avec ses 28 000 employés et ses 3

000 emplois, la Ville de Montréal représente l'employeur le plus important et le plus diversifié de la région quant à la nature de ses opérations. Les employés de la Ville œuvrent dans les principaux secteurs d'activités suivants : Administration, Développement économique, culturel, social et communautaire, Environnement, Finances, Ressources humaines, Ressources matérielles, techniques et immobilières, Sécurité publique, Technologies de l'information, Voirie et travaux publics.

**Les personnes intéressées à postuler pour un emploi à la Ville de Montréal** peuvent accéder au site Carrières de la Ville, accessible via notre portail web au [www.ville.montreal.qc.ca](http://www.ville.montreal.qc.ca).

La Ville de Montréal invite les personnes issues des groupes visés par le programme d'accès à l'égalité en emploi à s'auto-identifier lors de la postulation en ligne.

Source : Cabinet du maire et du comité exécutif (Catherine Maurice)

## Élection partielle dans Saint-Léonard Est



Denis Coderre et Mme Patricia Lattanzio

**M**me Patricia Lattanzio a officiellement déposé son bulletin de candidature pour le poste de conseillère de ville du district de St-Léonard Est auprès du président d'élection, aujourd'hui à l'hôtel de ville de Montréal. « Patricia Lattanzio sera, j'en suis persuadé, une représentante très efficace au conseil de ville de Montréal », a déclaré le maire et chef de l'EDCM, Denis Coderre. « Fille d'immigrants, avocate, et déjà très impliquée socialement, elle sera un atout pour notre administration, » a-t-il ajouté.

La candidate se dit heureuse de mettre ses compétences au service de l'Équipe Denis Coderre pour Montréal, « une équipe qui depuis deux ans fait preuve d'audace, de rigueur et d'efficacité, et qui a su enfin redonner la fierté aux Montréalais, » a-t-elle déclaré.

Commissaire d'école, Mme Lattanzio se préoccupe notamment du sort des jeunes familles qu'elle souhaite voir s'épanouir à Montréal : « Saint-Léonard comporte plu-

sieurs attraits pour les jeunes familles, dont sa qualité de vie, ses parcs, son administration de proximité et bien d'autres. Le dynamisme qu'insufflent actuellement l'administration du maire Coderre sur la métropole doit se poursuivre et je souhaite contribuer à mettre en œuvre son plan d'action. »

La candidate compte également apporter une attention toute particulière au bien-être des aînés. « C'est notre devoir d'élu de veiller sur nos aînés. Ils représentent une proportion importante de la population de Saint-Léonard et ils doivent se sentir en sécurité dans notre arrondissement, » conclut-elle.

Advenant son élection, Mme Lattanzio se joindra à l'équipe en poste au conseil d'arrondissement de Saint-Léonard, dont le maire Michel Bissonnet, un vétéran de la scène politique provinciale et municipale.

Source : Françoise Stanton, Équipe Denis Coderre pour Montréal



*Il y a quelques mois de cela, la société immobilière marocaine Dyar Al Mansour, venait se faire connaître des originaires du Maroc vivant à Montréal. Deux jours durant, les cadres de l'entreprise avaient rencontrés quelques 700 personnes.*

Mais plusieurs centaines d'autres – montréalais, résident du reste du Québec ou de l'Ontario – n'ont pu être au rendez-vous. Et ils l'ont fait savoir...

Résultat : Dyar Al Mansour est de retour; Cette fois, l'entreprise entend ne laisser personne insatisfait. De ce fait, outre trois journées à Montréal, ses cadres se rendront à Québec, Ottawa-Hull-Gatineau et Toronto.

Pour vous faire une idée du menu de cette caravane, relisez avec nous le compte-rendu de la précédente visite de Dyar Al Mansour par chez nous, tel que publié dans le numéro 253 de Atlas.Mtl.

#### La part du rêve...

«Québécois, néo-québécois inclus, tiennent à leurs vacances. Autant que possible, au Sud ou dans les pays dont ils sont originaires, ils les préfèrent «les pieds dans l'eau» c'est-à-dire au bord de mers et océans qui nous manquent cruellement à Montréal. Et, surtout, «snow birds» ou adeptes des voyages-pèlerinage, «chez soi», dans une petite maison douillette dont on peut fermer la porte pour préserver l'instant privilégié du repos, ou l'ouvrir pour recevoir dignement parents et amis.

Ce rêve à lui aussi connu sa part d'aléas. Il fut en effet un temps où, du fait de la distance, on «achetait sans voir» ou sur plan, des biens immeubles décevants ou livrés avec des retards pouvant atteindre ou dépasser 10 ans.

La société marocaine Dyar Al Mansour, qui a présenté ses offres à Montréal les 25 et 26 avril dernier est venue aussi pour dire à ceux qui veulent réaliser leur rêve immobilier que ces temps étaient révolus et que désormais, toutes les garanties nécessaires de qualité et de délais de livraison étaient disponibles.

De fait, au Maroc, depuis deux ans, les autorités les plus autorisées du pays, ont veillé à ce que les espaces vides des lois sur l'acquisition immobilière soient comblés et que tout acquéreur reçoive – contractuellement équilibrée – la juste contrepartie de son investissement.

Il faut dire aussi que Dyar Al Mansour a innové en ce sens qu'avec l'aide de ses partenaires locaux dans l'organisation de l'événement, elle a proposé une offre entièrement adaptée à la demande locale, en termes de dimension des maisons proposées comme

en prix, en qualité et en localisation.

#### Une opération menée à bien

Résultat de cette conjoncture rassurante et de cette préparation minutieuse? Un succès populaire indiscutable et une réussite commerciale certaine.

Ce sont en effet plus de 700 personnes, et l'on ne compte pas les conjoints et enfants dans ce nombre, qui se sont rendues à la rencontre des membres de la délégation de Dyar Al Mansour; beaucoup pour s'informer, assez souvent aussi pour réaliser leur rêve.

Et ce dernier cas de figure s'est avéré dans une centaine de cas; près d'une centaine de familles montréalaise d'origine maghrébine ont ainsi pu devenir propriétaire d'une résidence d'été – plus exactement d'une résidence de vacances – au Maroc, au bord de la Méditerranée ou de l'Atlantique, au porte du désert et à portée des oasis, à proximité d'une station de ski ou à une distance pouvant être couverte à pieds, de leurs parents et proches.

#### Une offre adaptée

Comment expliquer un tel succès? L'organisation de l'événement y est certes pour quelque chose, mais Dyar Al Mansour a aussi fait sa part. D'abord en mettant les moyens nécessaires, avec une équipe de six personnes sur place.

Ensuite en modulant son offre selon la demande pour répondre effectivement aux besoins.

Outre la diversité dans la localisation des propriétés proposées, les visiteurs – des jeunes souhaitant mobiliser leur épargne et des moins jeunes souhaitant une acquisition finale – se voyaient en effet proposer des maisons «entrée de gamme» (autrement appelées «habitat économique») à partir de 25 000\$ et des «moyenne gamme» à partir de 55 000\$; le tout avec des aides et des facilités de crédits bancaires plus qu'abordables. Quand aux délais de livraisons, ils variaient entre une possible occupation immédiate et une livraison dans un délai inférieur à deux ans...

#### Une demande qui se confirme

Ceux qui étaient prêts ont évidemment sauté sur l'occasion. D'autres devraient suivre dès cet été. Mais aussi, une demande qui restait latente a pu s'exprimer. Les organisateurs ont en effet reçus appels téléphoniques et courriels d'autres villes du Québec et d'aussi loin que l'Ontario, s'enquérant de la possibilité de visite de la délégation

Dyar Al Mansour à Québec, Sherbrooke, Trois-Rivières, Ottawa ou Toronto...

#### Une organisation sans faille

Nawal Benyoussef, ce nom 700 familles montréalaise le connaissent maintenant et apprécie la personne qui le porte. La cheffe de mission de Dyar Al Mansour à Montréal a en effet impressionné par son professionnalisme et sa compétence, comme d'ailleurs tous les membres de la mission.

Mais il y a aussi ceux qui ont travaillé dans l'ombre : l'équipe Atlas Media Événementiel – Rachid Najahi et El Mahdi Ziani notamment – qui a su veiller à ce qu'aucun détail ne vienne à clocher et que tout visiteur soit accueilli dans les meilleures conditions et reçoive effectivement les informations et le service pour lequel il s'est déplacé.

Avec le choix du lieu de l'événement d'abord : un palace du Centre ville de

Montréal qui, outre l'expérience de son personnel en matière de congrès et banquets, présente l'avantage d'être totalement accessible (une station de métro dans ses locaux, des arrêts d'autobus et des postes taxis sur la rue adjacente, un nombre suffisant de places de parking, des installations permettant la circulation des personnes à mobilité réduite).

Un «Blitz» communication ensuite qui a permis de joindre un maximum de montréalais dans un minimum de temps.

Et enfin, une organisation sur site sans tâche, depuis une procédure d'accueil et d'inscription courtoise et diligente jusqu'aux séances d'information de groupe ou la rencontre avec un agent commercial.

Et au bout des deux journées, 700 familles montréalaises satisfaites.»

## COMMUNIQUÉ À L'INTENTION DES MAROCAINS RÉSIDENT AU CANADA

### Au sujet du renouvellement des permis de conduire sur support papier en permis électroniques.

Selon le Ministère de l'Équipement du Transport et de la Logistique, les Marocains résidents à l'étranger sont dispensés, à présent, de l'obligation de procéder au renouvellement de leur permis de conduire établi sur support papier en permis de conduire électronique, et ce, avant la date du 30 septembre 2015 fixée au préalable par le même Département.

Toutefois, les personnes qui se rendront au Maroc, pour des raisons quelconques, sont invitées à entamer la procédure préconisée du changement de leur permis de conduire actuels dès que possible.

Il y a lieu de préciser que les Marocains à l'étranger ne sont soumis à aucune date quelconque prescrite par le Ministère tutelle pour engager la procédure du renouvellement de leur permis précité.

Pour de plus amples informations sur les conditions et papiers requis pour entreprendre les démarches nécessaires relatives au remplacement des permis de conduire sur support papier en permis électronique, les personnes concernées sont priées d'accéder au lien électronique ci-après du Ministère de l'Équipement, du Transport et de la Logistique :

<http://www.mtpnet.gov.ma/routier/Transport-Routier/Permis-de-conduire/Pages/Renouvellement-du-permis-de-conduire-etabli-sur-support-papier.aspx>

(Source : Consulat général du Royaume du Maroc à Montréal)



## Pratiquer le sport du **tir à la cible**

Cours canadien de sécurité dans le maniement  
des armes à feu à autorisation restreinte - **CCSMAR**

Disponible à la grandeur du Québec  
Formation d'une journée

مرحباً  
بالجالية  
المغربية

Pour information ou inscription  
[www.fqtir.qc.ca](http://www.fqtir.qc.ca)

1 888 514-7847

514 252-3056

poste 3777

77 \$, matériel inclus



« Cette formation est obligatoire pour travailler dans le transport des valeurs,  
aux douanes et dans certaines agences de sécurité. »



FORUM  
DES COMPÉTENCES  
MAROCAINES  
RÉSIDENT  
AU CANADA



**Annonce** son  
Assemblée Générale  
Ordinaire  
**24 Octobre 2015 à 13h**

la Maison du Citoyen de l'Hôtel de ville de Saint-Michel,  
7501 Rue François Perrault, Montréal, H2A 1M1

Email: [info@fcmrc.net](mailto:info@fcmrc.net)  
Web: [fcmrc.net](http://fcmrc.net)

**Ça, c'est un Niqab**



**Contre ça**

**Les musulmans  
dans leur très  
grande majorité  
sont :**

**Ça, c'est un Hijab**



**Pour ça**

**Tous ensemble, le 19 octobre, pour élire une Équipe capable de:**

- \* Promouvoir le Vivre-ensemble;
- \* Faire échec à la politique de la Peur;
- \* Unir le Canada face aux vrais enjeux.

*Cet événement sera une excellente occasion pour les compétences maroco-canadiennes de renforcer leur réseau et bénéficier des opportunités qu'offre le Forum des Compétences Marocaines Résidant au Canada (FCMRC)*

Tous les membres du Forum, ainsi que celles et ceux qui désirent le rejoindre, sont cordialement invités à cette Assemblée Générale qui aura lieu le 24 octobre 2015 de 13h00 à 17h00 à la Maison du Citoyen de l'Hôtel de ville de Saint-Michel, 7501 rue François Perrault, Montréal, H2A 1M1.

Elle s'inscrit dans la tradition démocratique du Forum, qui consiste à passer en revue le bilan du Conseil d'Administration sortant, et élire le nouveau Conseil, lequel choisira parmi ses membres les nouveaux président, vice-président, secrétaire générale, trésorier et responsables de la communication.

Ces administrateurs sont élus pour un mandat de deux ans, renouvelable une seule fois.

Pour prendre part au vote, et être en mesure de se porter candidat au Conseil d'Administration, les membres actuels et futurs sont requis de renouveler leur adhésion en accédant au lien suivant: <http://www.fcmrc.net/index.php/devenir-membre>, et en s'acquittant de la cotisation annuelle de vingt dollars, ou dix dollars pour les étudiants.

Rejoignez-nous à cet important événement, et contribuez ainsi aux efforts du Forum pour l'intégration et valorisation de nos compétences!

## Deux années fastes du Forum des Compétences Marocaines Résidant au Canada!

Il y a de quoi être fier! Quelques années après sa fondation, le Forum des Compétences Marocaines Résidant au Canada (FCMRC) s'est hissé à un rang honorable parmi les contributeurs à l'intégration et valorisation des compétences maroco-canadiennes.

Le Forum a ainsi accompli une série d'activités de grande envergure axées sur l'entreprenariat. Et ce en partenariat avec des institutions clés telles que le Ministère québécois de l'Immigration, de la Diversité et de l'Inclusion, la Conférence des Élus de Montréal, l'École Polytechnique, l'Ambassade du Maroc au Canada, le Consulat Générale du Maroc à Montréal, Dar Al Maghrib et de grandes entreprises telles que Gartner.

Pas moins de six événements majeurs ont été organisés autour des thémati-

ques de l'innovation, idéation, technologies émergentes, et commerce international, avec la participation d'experts de renom. Cette lignée d'activités a été ensuite couronnée par un Startup Weekend, qui est un processus intensif de 54 heures d'affilée aboutissant à l'identification et créations d'entreprises innovantes.

Ce processus ininterrompu, qui se poursuit encore cette année, contribue à instiller la fibre entrepreneuriale chez les jeunes de la communauté marocaine et, par extension, chez d'autres communautés canadiennes.

Sur un autre registre, le FCMRC a célébré la femme marocaine en mettant en valeur son apport à la société canadienne. Plusieurs personnalités féminines ont partagé avec une forte audience leurs expériences à relever les défis et contribuer brillamment à leur pays d'accueil.

Le Forum s'est aussi attelé à renforcer les liens avec les institutions marocaines. Il a ainsi participé à la Quatrième Rencontre Internationale sur la Migration, et a fait part à cette occasion d'une proposition de réduction de l'empreinte environnementale et des coûts des technologies de l'information au Maroc. Il a par ailleurs rencontré le ministre des marocains résidant à l'étranger, et participé à une rencontre sur la mobilisation des compétences marocaines à l'étranger. Il a aussi soumis, en partenariat avec des acteurs économiques canadiens, deux propositions au ministère marocain de l'industrie pour le développement du pôle aéronautique et la gestion des infrastructures des technologies de l'information.

Enfin, le FCMRC s'est associé à de nombreuses manifestations avec des partenaires de qualité, en particulier Atlas Média, Maghreb Canada Express et l'université du Québec À Montréal.

Fort de cette coopération multilatérale, le Forum a reçu d'Atlas Média un prix de reconnaissance pour son soutien à la communauté marocaine.

L'Assemblée Générale du 24 octobre prochain sera l'occasion d'évaluer ce bilan, et instiller du sang neuf à travers un nouveau Conseil d'Administration à même de développer de nouvelles idées et poursuivre la lancée des deux équipes précédentes.

Bonne continuation à notre Forum!

Source : Secrétariat général du FCMRC

## Être Maghrébin...et publier au Québec!

De gauche à droite :  
A. El Fouladi, K. Benkirane, R. Benkoula et Akim Citoyen



Lors de l'émission de Radio « la Couleur des Mots » qui est diffusée sur Radio Centre-Ville, la publication au Québec des Francophones issus de la communauté Maghrébine était au menu d'une table ronde qui se voulait avant tout un espace de rencontre et d'échange des expériences vécues.

En effet, alors que la tendance de migrer vers le numérique au niveau des maisons d'édition et des canaux de presse se généralise, de nombreux défis se posent au niveau de la communauté Maghrébine qui a besoin d'avoir de nombreux espaces de communication afin de porter sa voix et lui donner plus de visibilité; un sentiment partagé par les invités de l'émission dans la mesure où les barrières pour lancer sa propre maison d'édition, son propre journal ou son propre site web n'existent pas.

Par ailleurs, si la publication au Québec et au Canada permet de nombreuses possibilités, elle fait face aux défis de devoir perdurer au milieu de la foultitude de titres qui existent.

Le terreau est favorable pour éditer puisque l'on enregistre plus de deux cent maisons d'éditions dans la Belle Province et autant de journaux communautaires, qui sont adressés à différentes communautés, à des fréquences diverses et des tirages multiples.

L'enjeu réel pour les éditeurs est donc de pouvoir imprimer en usant des outils qui sont disponibles pour permettre la publication. Ceux-ci sont nombreux que ce soit à travers les annonceurs ou à travers les subventions qui nécessitent aux postulants de répondre à des exigences bien précises pour en bénéficier.

Le travail est de taille et la proximité des

éditeurs auprès de la communauté est nécessaire pour être en mesure de transmettre la bonne information auprès d'une communauté qui en grandement besoin. D'ailleurs si la tendance à politiser certains débats de société au dépend de la communauté pour en faire des enjeux électoraux se banalise, il devient de plus en plus important de la part de la communauté de prendre conscience de sa place dans la société Québécoise et se positionner dans un Canada où chacun a le droit à la citoyenneté, en s'ouvrant aux autres à travers des droits, des devoirs et des responsabilités.

La participation politique et sociale est d'autant plus importante qu'elle a besoin d'être médiatisée; une tâche qui nécessite l'engagement continu des citoyens autour d'une vision qui permette de mener de l'avant la communauté au sens large du terme.

Les défis sont donc nombreux et le beaucoup de travail reste à faire pour véhiculer une image positive de la communauté auprès de la société d'accueil en dehors de toute instrumentalisation politique.

Par Réda Benkoula.

La couleur des mots est animée par Akim (Abdelhafid) Kermiche. L'émission est diffusée tous les mercredis entre 23h30 et 00h30 à Montréal sur Radio Centre-Ville 102.3 FM. La couleur du 8 octobre réunissait éditeurs de livre et de journaux autour de la thématique la publication au Québec des Francophones issus de la communauté Maghrébine: Kamal Benkirane (E-Passerelle), Abderahman El Fouladi - (Maghreb-Canada Express), Réda Benkoula (L'initiative).

## Tunisie : Le prix Nobel de la Paix est largement mérité

*Quatre ans après la révolution du jasmin du 2011, pour la liberté et pour la dignité, la Tunisie a obtenu le prix Nobel de la paix le 9 Octobre 2015. Un heureux évènement qui va marquer l'histoire du peuple tunisien. Et qui vient d'envoyer un message de paix dans la région et dans le monde entier. Où le terrorisme se répand partout dans la planète.*



Par Fattoum Abidi

Après l'assassinat politique de deux grands militants de gauche : Chokri Belaid et Mohamed Brahmi (deux avocats au barreau et membres du parlement tunisien) par des terroristes, le Quartet est constitué en 2013 pour parrainer le dialogue national.

Ce quartet se compose de La Ligue Tunisienne des Droits de l'Homme, du barreau tunisien, de l'UGTT et de l'UTICA; institutions qui ont joué un rôle important dans la stabilité de la société tunisienne, dans le bon fonctionnement des établissements publics et dans la réalisation de la nouvelle constitution respectant les libertés et les droits de l'Homme.

A ce moment là des académiciens tunisiens ont proposé de présenter la candidature de la Tunisie pour le prix Nobel l'année dernière. La Tunisie était classée parmi les quatre premières candidatures sélectionnées. Mais elle n'a pas eu le prix Nobel 2014. En suite On a présenté de nouveau cette candidature cette année avec le succès qu'on sait.

La Ligue Tunisienne des Droits de l'Homme, organisation membre de la FIDH en Tunisie, le barreau tunisien, l'UGTT et l'UTICA : ce Quartet a eu finalement le prix Nobel. Honorant en même temps le peuple tunisien, le grand Maghreb l'Afrique et le monde arabe.

Au lendemain du discernement de ce prix, des manifestations des ouvriers dans la banlieue sud de Tunis (capitale de Tunisie) furent organi-

sées pour revendiquer l'augmentation du salaire dans le secteur privé.

parallèlement des intervenants de la rue tunisienne, ont manifestent leur joie tout en demandent que le côté financier de ce prix soit utilisé pour la promotion socioéconomique d'autant plus que l'économie tunisienne est fragile et que la Tunisie a contracté des crédits auprès de la banque mondiale et ailleurs pour consolider l'économie nationale.

Le jury après avoir étudié minutieusement le dossier de la candidature de la Tunisie a jeté son dévolu sur le Quartet du dialogue national qui a mis le pays sur le chemin du dialogue pacifique entre tous les partis politiques. A noter que la société civile a joué un rôle décisif dans la concrétisation de la nouvelle démocratie tunisienne et dans la réussite du dialogue entre toutes les composantes socioéconomiques et sociopolitiques. Ce faisant, le jury aurait voulu passer ainsi un message de paix dans cette région du monde. Ceci ajouté au fait que la Tunisie a bien rempli les conditions nécessaires pour rempoter ce prix.

### Réaction en Tunisie, dans le monde arabe et ailleurs dans le Monde

La Tunisie a reçu avec une grande joie ce prix Nobel pour la paix qui valorise la politique du dialogue entre les partis opposés.

Le jour même le président de la république Baji Gaied Essebssi a félicité le peuple tunisien de ce prestigieux prix. Dans son allocution il a précisé que ce prix est venu à temps; au moment où la Tunisie mène encore un rude combat contre le terrorisme. Il considère que ce message de paix est important pour une nouvelle démocratie tunisienne.

De son côté, le premier ministre a félicité le peuple tunisien lui aussi.

Mêmes réactions de joie du côté du monde arabe et de l'Europe. La Tunisie a reçu des messages de félicitations, des dirigeants arabes et européens et du monde entier, on cite à titre d'exemple le président américain Barak Obama, la chancelière Allemande Angela Merckel qui, elle aussi, était candidate à ce prix. Et elle a tenu dans une conférence de presse à féliciter la Tunisie en disant qu'elle est très contente pour ce pays dont la

démocratie voit le jour après un régime de dictature.

Le président François Hollande dans une conférence de presse a félicité la Tunisie lui aussi.

### Le secret de la réussite du dialogue national

Lors de l'indépendance de la Tunisie en 1956 (qui était colonisée par la France depuis 1881) l'ex président Habib Bourguiba a opté pour la valorisation de la femme qui constitue la première école pour les enfants. Il a promulgué le code de Statut personnel en 13 Août 1956. Puis il a consacré 30% du budget national pour l'enseignement. Il a misé sur l'éducation nationale, obligatoire et gratuite dès l'âge de six ans. Puis il a dit : "je veux dialoguer avec un peuple cultivé et pas avec un peuple ignorant.

Trente ans après, la Tunisie a eu un peuple cultivé et des intellectuels qui sont capables de mener très bien l'avenir d'une Tunisie indépendante, intègre et ouverte à toutes les civilisations du monde, vers le développement et la prospérité.

## Marianne et Morano : Leçon de fraternité et de xénophobie

*Marianne et Morano, c'est le choc des valeurs. C'est le choc des contraires. Si la première symbolise ce que la République française a de grand et d'honorable, ce que sa devise et ses institutions veulent signifier, à elle-même et au monde, la deuxième est la négation de tout ce qui a fait la France. Ses inepties et ses délires sont une honte pour l'histoire du pays d'Albert Camus (1913-1960) et d'Emile Zola (1840-1902) et son article « J'accuse » (publié en Janvier 1898) ; c'est une insulte pour tous ceux qui ont fait sa gloire, sa langue et sa culture.*



Par Mraizika Mohammed

(Docteur en Sciences Sociales, Consultant en Ingénierie Culturelle...)

Mettre une figure allégorique (Marianne), qui incarne des valeurs politiques et universelles (démocratie, égalité, fraternité, justice...) face à un cas pathologique (Morano), incarnation d'une posture islamophobe arrivée à son paroxysme, c'est certainement un peu osé. Mais, quoi de plus illustratif que d'opposer des contraires pour mieux montrer la distance qui sépare deux pensées et deux mondes : le monde de la Fraternité et de l'Égalité, et celui où la bêtise humaine et la haine, dans ce qu'elle a de maladif et de dangereux, sont légion.

Avec son bonnet phrygien, Marianne s'est imposée, dès la période révolutionnaire au XVIII<sup>e</sup> siècle, comme symbole de la « mère patrie, de la mère nourricière qui protège les enfants de la République ». Elle orne aujourd'hui des timbres et des pièces de monnaies et trône au sein des institutions de la République française pour signifier et rappeler ce qui fait sa devise et

son ambition : « Liberté, Égalité et Fraternité ». Alors que l'autre, Morano, s'est faite une place et un nom uniquement comme polémiste gaffeuse et porte flingue d'un homme politique, devenu président en 2007, qui la renie aujourd'hui et se dit même "consterné par l'énorme maladresse" qui la place de nouveau au-devant de la scène médiatique.

### Maladresse, pense-t-il ? Baliverne.

N'a-t-on pas atteint dans ce cas précis le summum de la bêtise humaine ?

En crachant tout azimut (sur les plateaux de TV et en meetings) un venin au couleur de l'anti-immigré, l'anti-islam, ne remet-elle pas en cause le Pacte républicain ?

Sa dernière déclaration ne menace-t-elle pas le « Vivre Ensemble » à un moment où la société est sous tension ?

Passons. Ce n'est pas le caractère divers de la République qui menace aujourd'hui le « Vivre Ensemble » ou le Pacte Républicain. « Ce qui empêche les gens de vivre ensemble, c'est leur bêtise, pas leur différence » (Cf. Anna Gavada, Ensemble c'est tout, édité en 2004).

Les psychologues, mais aussi les criminologues ont montré, dès le XIX<sup>e</sup> siècle, ce que cachent et veulent dire les lapsus. Ce sont des révélateurs de « pensée dissimulée ». A lire, ou à écouter, la déclaration incriminée de Morano, on s'aperçoit qu'elle n'est plus dans la phase de dissimulation d'une pensée islamophobe inavouée, mais dans une phase supérieure de la maladie, connue chez les psychologues sous le nom de délire.

En effet, le délire, « est une perte du sens de la réalité, se manifestant par des convictions fausses, auxquelles le

sujet adhère totalement. Les délires apparaissent dans les psychoses... » (Cf. dictionnaire de Santé). Et c'est réellement ce type de délire qui ressort de la déclaration faite sur un plateau de télévision (France2) le 26 septembre : "Nous sommes un pays judéo-chrétien. Le général de Gaulle le disait, de race blanche, qui accueille des personnes étrangères » et Moranose plaie d'ajouter : "J'ai envie que la France reste la France et je n'ai pas envie que la France devienne musulmane ».

Cette haine de « l'Autre », parce qu'il est différent, parce qu'il est « de confession musulmane », Morano en a fait une stratégie pour exister en politique. Mais mal lui en a pris. Le champ est déjà occupé et depuis longtemps. Il est labouré par plus dangereux qu'elle. Aujourd'hui, ses maîtres à penser sont aux aguets prêts à lui jeter des bouées de sauvetage ( au cas où), voire même récolter ce qu'elle a semé (comme haine et bêtises), tel un de Villiers, président du parti souverainiste MPF (Mouvement pour la France), qui dénonce (sur BMFTV) la « préférence islamique », un « Kosovo islamique » et parle d'une France « Multiethnique » mais « uni-culturelle ».

Marianne est perçue et voulue comme une « mère nourricière qui protège les enfants de la République », alors que Morano, qui pense Jeanne d'Arc et Charles Martel et prend comme référence Charles de Gaulle, est fabriquée de toutes pièces à des fins de « porte flingue » et de lanceuse de ballons d'essais à l'adresse des voix de l'extrême droite (Front National).

Mettre Morano face à Marianne, c'est, indéniablement, un contresens, c'est lui donner un intérêt qu'elle ne mérite pas. La mettre au côté d'une Marine (Le Pen) serait plus juste. Là est sa vraie place, là est sa raison d'être, car,

dit un adage, « qui se ressemble s'assemble ».

Les propos xénophobes et islamophobes de Morano sont jugés exécrationnels (pour Nathalie Kosciusko-Morizet, députée de l'Essonne), pire, ils « étaient tenus par des néo-nazis » (selon Éric Coquerel, coordinateur politique du Parti de gauche). C'est l'écœurement qui fait consensus. Le président (N. Sarkozy) du parti « Les Républicains », son ancien mentor, la rejette et une sanction politique lui est promise. Même le Front National ne veut pas d'elle dans ses rangs.

Une pensée à Aimé Césaire (1913-2008), et sa poésie d'inspiration afro-caribéenne et à Sédar Senghor (1906-2001), l'enfant de Dakar et son rêve d'une « Civilisation de l'Universel ». Ils font honneur à la langue, à la culture française et à ce que représentent Marianne et son bonnet phrygien.

Une pensée aux tirailleurs africains venus de loin, du Maghreb et d'Afrique, des colonies, pour libérer la France du nazisme. Ils sont venus, et nombreux d'entre eux sont restés sur les champs de bataille, pour sauver l'honneur de la France et relever plus haut son drapeau. Héros des deux guerres, ils ont contribué, au prix de leur sang et leur vie, à la victoire des Alliés (en 1945), ceux-là même qui dressent aujourd'hui des barbelés et des lois discriminatoires face à leurs descendants, chassés de leur terre africaine par la misère et la dictature. Mais hier comme aujourd'hui, ces enfants, citoyens français, n'en déplaise à Morano, croient dur comme fer à l'idée d'une France « mère nourricière qui protège les enfants de la République ». Idée que Marianne symbolise et que Morano tente de saborder.



Maroc

Canada

Info

Édition électronique du Journal "Maghreb Canada Express" "D'un Continent à l'autre"

[www.maghreb-canada.ca](http://www.maghreb-canada.ca) ou [maroc-canada.ca](http://maroc-canada.ca) ou [maroc-canada.info](http://maroc-canada.info)

## Québec dévoile son nouveau plan d'action en électrification des transports 2015-2020

*Le premier ministre du Québec, Philippe Couillard, accompagné du ministre des Transports et ministre responsable de la région de Montréal, Robert Poëti, du ministre des Ressources naturelles et ministre responsable du Plan Nord, Pierre Arcand, du ministre de l'Économie, de l'Innovation et des Exportations, Jacques Daoust, et du ministre du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques, David Heurtel, a dévoilé le 9 octobre courant le nouveau Plan d'action en électrification des transports 2015-2020.*



« Avec ce nouveau plan d'action mobilisateur, structurant et ambitieux, nous nous donnons les outils nécessaires pour tirer profit du potentiel technologique et économique du Québec, tout en contribuant à la lutte contre les changements climatiques.

Ce plan démontre ainsi que cette lutte contre les changements climatiques est une opportunité de croissance pour l'économie verte du Québec, et cela, au bénéfice de l'ensemble de la population et des générations à venir. J'invite toutes les Québécoises et tous les Québécois à se joindre au mouvement. En nous appuyant sur la disponibilité de notre richesse collective qu'est l'hydro-électricité, une énergie propre et renouvelable, et en misant sur notre savoir-faire, nous ferons ensemble du Québec un chef de file mondial de l'utilisation de moyens de transport propulsés par l'électricité », a souligné M. Couillard.

### Des objectifs ambitieux

Rappelons que le premier plan sur les véhicules électriques a été initié dès 2011 par le premier ministre Jean Charest. La première ministre Pauline Marois a poursuivi dans cette même direction. Aujourd'hui, le Plan d'action en électrification des transports 2015-2020 est doté d'un budget de plus de 420 millions de dollars et vise les objectifs suivants :

- augmenter le nombre de véhicules électriques dans le parc automobile du Québec;
- participer à la lutte contre les changements climatiques, notamment en réduisant les émissions de gaz à effet de serre;
- réduire la dépendance énergétique au pétrole et ainsi améliorer la balance commerciale du Qué-

bec;

- contribuer au développement économique du Québec en misant sur une filière d'avenir et en utilisant l'énergie électrique disponible au Québec.

« Concrètement, nous voulons, avec ce plan d'action, atteindre d'ici 2020 le nombre de 100 000 véhicules électriques et hybrides rechargeables immatriculés au Québec et réduire de 150 000 tonnes les émissions de GES liées au transport et de 66 millions le nombre de litres de carburant consommés annuellement au Québec. Nous entendons aussi générer 5 000 emplois et des investissements de 500 millions de dollars. Avec ce plan concret, nous voulons créer un environnement favorable à la réalisation de ces objectifs ambitieux et propices à propulser le Québec dans l'avenir par l'électricité », a précisé le ministre des Transports.

« Intimement lié à la future politique énergétique qui sera lancée d'ici la fin de l'année, ce plan d'action est un exemple parfait de ce que notre gouvernement souhaite accomplir en matière d'électrification des transports. Fidèle à notre vision de développement, ce plan encourage non seulement l'expansion de la filière du transport électrique, mais prouve que nous pouvons enclencher une réelle décar-

bonisation des transports, tout en favorisant l'innovation, en créant des emplois et en produisant de la richesse », a déclaré le ministre Pierre Arcand.

« Le Québec possède une base industrielle solide et les ressources naturelles requises pour mettre en place une véritable industrie du transport électrique. En plus d'être profitable sur le plan économique, l'électrification des transports représente une vitrine exceptionnelle pour promouvoir le savoir-faire, la capacité d'innover et le potentiel québécois. Nous misons donc sur ce nouveau plan d'action pour que le Québec puisse tirer pleinement profit des nombreuses occasions qui s'offrent à lui dans le cadre de ce grand chantier », a souligné le ministre Jacques Daoust.

Soulignons que grâce au Fonds vert, dont les revenus sont principalement issus du marché du carbone, le gouvernement investira près de 255 millions de dollars sur cinq ans dans ce Plan d'action en électrification des transports, ce qui représente 60 % du budget total.

« Afin de favoriser la collaboration avec les gouvernements engagés dans le développement de la filière des véhicules électriques et l'accélération du déploiement de ce type de véhicules sur notre territoire, le Québec a mis sur pied un groupe de tra-

vail avec la Californie, lors de la conférence de Lima sur les changements climatiques en décembre 2014, et lancé récemment l'Alliance internationale sur les véhicules zéro émission avec la Californie et les Pays-Bas. Ces démarches entreprises traduisent notre volonté d'aller de l'avant avec la mise en place d'une norme VZE, en collaboration avec nos partenaires. L'électrification des transports représente une occasion unique que le Québec doit saisir pour qu'on puisse lutter, ensemble, contre les changements climatiques afin d'assurer une qualité de vie à nos enfants », a déclaré le ministre David Heurtel.

Au total, 35 mesures sont inscrites à ce plan d'action. Elles touchent notamment l'encouragement à l'utilisation de véhicules électriques, le développement de solutions novatrices dans le transport des marchandises, l'intensification des efforts en matière de recherche et développement, et le soutien à la commercialisation et à l'exportation de produits québécois novateurs.

Le Plan d'action 2015-2020 en électrification des transports peut être consulté à l'adresse Internet suivante : [transportselectriques.gouv.qc.ca](http://transportselectriques.gouv.qc.ca)

Source : Cabinet du Premier ministre

*Volkswagen signifie en allemand « la voiture du peuple ». C'est l'un des fleurons de l'industrie allemande. Et désormais, comme pour Jésus Christ, on parlera d'avant et après Volkswagen.*



Par Mustapha Bouhaddar

**A**vec cette affaire de moteur truqué, l'industrie allemande de l'automobile a subi un grand coup. Et Angéla Merkel qui distribue des bons et des mauvais points aux autres pays de la CEE, va faire profil bas.

Dans un article publié dans Le Figaro du 08/10/15, sous le titre « Volkswagen : la facture s'annonce vertigineuse », la tricherie pourrait coûter des dizaines de milliards d'euros à une entreprise traumatisée et qui se prépare à une cure d'austérité sans précédent. Une chose est sûre, la facture sera très salée pour le constructeur qui s'apprêtait à investir dans les voitures électriques, et les voitures hybrides. Toujours d'après le quotidien français cité ci-dessus, « Mathias Muller, bombardé patron opérationnel du groupe la semaine dernière, a déjà reconnu que les 6,5 milliards d'euros immédiatement provisionnés pour faire face, n'y suffiront pas. »

C'est vrai, quand on a affaire à la justice américaine, il faut s'attendre à tout.

La banque française BNP Paribas, en a fait les frais. Car elle a dû payer plus de 8 milliards d'euros d'amende pour avoir omis de signaler la fraude concernant certains clients infréquentables proches des réseaux de la drogue et du blanchiment d'argent.

On peut citer aussi le pétrolier BP, responsable de la marée noire jadis. Ce groupe avait estimé en 2010, le préjudice à 10 milliards de dollars. Cette affaire lui a finalement coûté plus de 50 milliards de dollars.

Volkswagen doit d'abord rendre des comptes à l'EPA, l'agence américaine de protection de l'environnement, qui a soulevé le lièvre du logiciel de trucage installé sur les modèles diesel de différentes marques.

L'EPA peut exiger pour chacun des 482000 véhicules concernés sur le territoire américain jusqu'à 3750 dollars d'amende civile pour la tricherie, et 37500 dollars pour avoir vendu des voitures de facto non conformes. La facture maximale serait de 16 milliards d'euros. En la matière, les plafonds sont rarement atteints, mais les soupçons de dissimulation qui pèsent sur Volkswagen seront un facteur aggravant. Au pénal, le département de la justice a ouvert une enquête criminelle. A la clé, une amende qui peut aller jusqu'à deux fois le bénéfice retiré de la fraude, soit, dit-on, de 2 milliards de plus.

#### **De plus en plus de plaintes d'automobilistes en France**

D'après le journal Le Monde du 02/10/2015, le parquet de Paris a ouvert, vendredi 2 octobre, une enquête préliminaire pour « tromperie aggravée sur une marchandise susceptible d'être dangereuse pour la santé ».

#### **Tests aléatoires**

Toujours d'après Le Monde, le gouvernement avait déjà indiqué que le constructeur serait appelé à rembourser une partie des aides publiques versées dans le cadre du bonus-malus. Et les vérifications aléatoires sur des véhicules diesel toutes marques confondues, annoncés après la révélation des tricheries du groupe allemand pour tromper les contrôles antipollution, ont commencé en France le 1er octobre.

Au total, une centaine de voitures devraient être testée en France, choisies au hasard dans le tout venant de la circulation, sur la base du volontariat de leurs propriétaires, et choisies en respectant un équilibre entre tous les types et toutes les marques de véhicules représentatifs du parc diesel.

#### **Au point de vue juridique**

Selon le parquet, le but des perquisitions était de saisir des documents et des supports informatiques, susceptibles d'identifier les employés impliqués dans le trucage de 11 millions de véhicules dotés d'un logiciel trompant les contrôles anti-pollution.

La police allemande a perquisitionné le siège de Volkswagen à Wolfsburg, ainsi que d'autres sites du constructeur automobile en lien avec le scandale des moteurs truqués.

Le malheur des uns fait le bonheur des autres. Il est évident que cette affaire de Volkswagen est du pain béni pour les constructeurs de voitures américains. Ces derniers vont pouvoir exporter plus de voitures à l'étranger. Ce qui n'est pas le cas des constructeurs français.

En effet, les ventes des voitures Renault et Peugeot ont baissé ces derniers mois.

Reste à savoir comment Angéla Merkel va gérer cette crise de Volkswagen, car elle a déjà de quoi faire avec l'affaire des migrants qu'il va falloir intégrer en Allemagne. La chancelière qui brigue un autre mandat et qui était populaire en Allemagne, il y a quelques mois, voit sa cote de popularité prendre la tangente.

**Affaire à suivre....**



**Maroc**

**Canada**

**Info**

Édition électronique du Journal "Maghreb Canada Express" "D'un Continent à l'autre"

[www.maghreb-canada.ca](http://www.maghreb-canada.ca) ou [maroc-canada.ca](http://maroc-canada.ca) ou [maroc-canada.info](http://maroc-canada.info)

### Pourquoi le nombre de chrétiens régresse-t-il au Moyen-Orient ?

*L'historien Bernard Heyberger, spécialiste des chrétiens du Moyen-Orient, revient sur le sort des chrétiens et sur leur héritage dans cette région du monde, dans une interview accordée au site « Regards protestants », le 12 avril 2015.*

L'historien précise, c'est lui qui souligne : « Il faut avant tout rappeler que le chiffre est une arme politique. Il convient toujours de s'en méfier. Le déclin en proportion des chrétiens d'Orient s'explique surtout par l'immigration et par le dynamisme démographique. Jusque dans les années 1930, en partie grâce à leur taux de mortalité plus favorable, on pensait que l'Orient allait devenir chrétien.

Au cours du 20<sup>ème</sup> siècle, la dynamique s'est cependant inversée, car les chrétiens ont connu la transition démographique bien avant les musulmans.

**Aujourd'hui, la fécondité des femmes chrétiennes et musulmanes est relativement identique.**

L'émigration s'explique par les vagues de violences récurrentes à l'égard des chrétiens, mais pas seulement. La politique économique des États de la région, et notamment les nationalisations, y a également joué un rôle. Beaucoup de chrétiens en ont en outre assez de corruption, de l'autoritarisme, ils sont las de ne pas se sentir en sécurité et de ne pas pouvoir faire de projets à long terme. Comme ils disposent souvent de réseaux au sein de la diaspora, il est plus facile pour eux d'émigrer vers les pays occidentaux et de s'y intégrer. »

En observant l'état actuel des pays comme la Libye, l'Irak, et la Syrie, on se rend compte à quel point, les interventions des Américains en Irak, et des Français en Libye a été un cadeau empoisonné pour les populations libyennes et irakiennes. Les Français et les Américains ont contribué à la naissance de la branche terroriste DAECH qui détruit les monuments et tue les populations en toute impunité. Cet Etat islamique qui est responsable du dernier génocide chrétien. Quand je pense qu'à l'époque de Saddam, l'Irak était laïc, et le Premier ministre de Saddam était chrétien.

Les Américains et tous les pays d'Europe assistent les bras croisés au génocide de la population libyenne, syrienne et irakienne. DAECH fait ce qu'il veut dans ces régions qui

sont devenues une sorte de No Man's Land.

Lorsque DAECH s'est emparée de Mossoul en Irak, les chrétiens ont eu le choix, soit se convertir à l'Islam, soit être tués. Résultat : La plupart ont préféré s'enfuir. Pour montrer le sort réservé aux chrétiens, DAECH a filmé l'exécution de 21 d'entre eux en Libye en février dernier.

**Face à ces persécutions, la France s'est lancée dans une croisade diplomatique.**

Le 27 mars, le ministre des affaires étrangères Laurent Fabius s'est exprimé devant l'ONU sur le sort des chrétiens, notamment ceux qui ont été exécutés par DAECH. Fabius prévoit l'envoi des casques bleus de l'ONU pour intervenir en faveur des chrétiens. Mais difficile de persuader l'ONU d'envoyer des casques bleus en faveur des chrétiens. En effet, en 1995, la présence des casques bleus n'avait pas empêché les chrétiens serbes de tuer les musulmans bosniaques en ex Yougoslavie.

Du coup la France a décidé de réagir en accueillant 1500 chrétiens venant d'Irak. C'est le président François Hollande lui-même qui leur a souhaité la bienvenue. Evidemment, on leur souhaite d'être bien accueillis, mais les chrétiens d'Irak sont des Arabes, du coup on risque de les prendre pour des musulmans, et ce n'est pas une bonne nouvelle pour eux.

**Car si La France est prête à accueillir des réfugiés chrétiens, elle est beaucoup moins accueillante envers les réfugiés musulmans.**

La preuve, depuis le début du conflit, l'Allemagne a déjà accueilli plus de 70000 réfugiés syriens, et pendant ce temps là, la France n'en a accueilli que 3000. C'est bien d'accueillir des chrétiens, mais est-ce que ça ne serait pas encore plus chrétien d'accueillir tous les réfugiés quelles que soient leurs religions ?

Mustapha Bouhaddar

### **Vous êtes une association à but non lucratif et vous voulez faire connaître vos activités ?**

**Envoyez-nous vos communiqués au plus tard le 27 du mois. Nous nous ferons un plaisir de les publier !**

### **C'EST GRATUIT, PAROLE DE MCE !**

### **Appel du Centre Communautaire Al Bayane sis au : 5865, Boulevard Saint-Michel H1Y 2E QC Montréal**

Le Centre communautaire islamique Al Bayane, situé sur le boulevard Saint-Michel (Coin boulevard Rosemont) offre ses services au sein de la communauté musulmane et maghrébine. Parmi ces services :

- Différentes activités pour les adultes et ainsi que pour les jeunes;
- Aide spécial fournis aux jeunes, femmes, ainés, spécialistes, psychologues, médiateurs...;
- Aide à la résolution des problèmes sociaux de type familial et conjugal;
- Aide aux nouveaux immigrants en vue de s'intégrer dans la société québécoise et canadienne;
- Dépannage Alimentaire;

- Aide aux devoirs pour les jeunes enfants;
- Cours d'apprentissage de base et de niveau expert de la langue arabe pour tous âges;
- Cours d'apprentissage de langue française - espagnole - anglaise.

Nous sommes aussi à la recherche de bénévoles. Pour toute information, veuillez communiquer avec M. Naim au (438) 877-8389 ou par courriel à l'adresse suivante:

[cci.al.bayane07@gmail.com](mailto:cci.al.bayane07@gmail.com)



## Octobre, Mois de l'accessibilité universelle dans les Bibliothèques de Montréal

*Les Bibliothèques de Montréal célèbrent en octobre le Mois de l'accessibilité universelle, une occasion unique de sensibiliser le public aux diverses facettes des limitations fonctionnelles et d'inviter l'ensemble des citoyens à découvrir les nombreuses ressources offertes par les Bibliothèques de Montréal.*

### L'Association l'amitié n'a pas d'âge devient « Inter générations Québec »

Connue sous ce nom depuis plus de vingt ans, l'Association l'amitié n'a pas d'âge a une nouvelle raison sociale : INTERGÉNÉRATIONS QUÉBEC. Elle reflète ainsi mieux sa mission: promouvoir le rapprochement entre les générations à la grandeur du Québec pour le développement d'une société ouverte, inclusive et solidaire.

C'est au terme d'un processus de réorientation de sa mission entrepris depuis près de trois ans que l'organisme a mis en place une offre de services adaptée aux besoins des organismes : ateliers sur l'initiation et le développement d'activités intergénérationnelles, ateliers sur le partage d'expériences des aînés et conférences publiques. Il met également à disposition une plateforme dynamique et interactive de recherche d'idées d'activités intergénérationnelles : Résot'âges.

Intergénérations Québec a pour objectifs de :

- Sensibiliser la population à l'importance des liens intergénérationnels afin de lutter contre l'exclusion sociale, valoriser la participation citoyenne, décloisonner les générations et ainsi favoriser la solidarité et le mieux-être collectif
- Susciter la création d'espaces de dialogues
- Outiller les organismes pour le transfert et le partage d'expériences intergénérationnelles en vue de générer des communautés de pratiques
- Agir comme organisme de référence en intergénérationnel en partenariat avec divers milieux de recherche.

Retrouvez nous sur [www.intergenerationsquebec.org](http://www.intergenerationsquebec.org) ou sur Facebook.

#### Pour plus d'informations :

Caroline Chantrel, agente de développement et de communication

514 382-0310 poste 125

[communication@intergenerationsquebec.org](mailto:communication@intergenerationsquebec.org)

**D**urant tout le mois d'octobre, 34 bibliothèques du réseau montréalais offriront plus de 75 activités gratuites accessibles à tous. Organisé en collaboration avec l'organisme AlterGo, le Mois de l'accessibilité universelle des Bibliothèques propose notamment des lectures de contes en langue des signes québécoise, des projections de films, des témoignages et des expositions originales.

«C'est avec plaisir que Saint-Laurent s'associe à cette nouvelle édition du Mois de l'accessibilité universelle dans les bibliothèques, une thématique rejoignant tout à fait les valeurs de l'administration laurentienne », a expliqué le maire de Saint-Laurent, Alan DeSousa. « L'accessibilité universelle fait partie intégrante de nos projets. L'aménagement de la Bibliothèque du Boisé en est un bel exemple reconnu. Par ailleurs, Saint-Laurent a remporté deux prix Panam AlterGo ces dernières années. Ce sont des reconnaissances dont nous sommes fiers et qui nous poussent à poursuivre nos efforts. »

### L'accessibilité universelle dans les bibliothèques de Saint-Laurent

#### 1. Bibliothèque du Boisé (2727, boulevard Thimens)

À Saint-Laurent, la Bibliothèque du Boisé offrira, le samedi 17 octobre à 14 h, un atelier pour les 6 à 12 intitulé Chiens au travail. Le chien Capitaine et sa maîtresse, Nathalie Racine, zoothérapeute, feront découvrir certains métiers de chiens et expliqueront comment le chien apprend. L'activité est gratuite. Toutefois, il est nécessaire de s'inscrire au 514 855-6130, poste 4436.

#### 2. Bibliothèque du Vieux-Saint-Laurent (1380, rue de l'Église)

De son côté, la Bibliothèque du Vieux-Saint-Laurent proposera également le samedi 17 octobre à 14 h, un atelier pour les 6 à 12 intitulé Nos sens, nos différences! avec Nous les arts. À l'horaire, exploration des 5 sens avec des jeux interactifs. Plusieurs défis seront proposés, il faudra être à l'écoute de son

corps pour réussir. L'activité est gratuite. Toutefois, il est nécessaire de s'inscrire au 514 855-6130, poste 4744

#### Mois de l'accessibilité universelle

Lancé en 2012, le Mois de l'accessibilité universelle dans les Bibliothèques de Montréal est une collaboration entre la Ville de Montréal, la Table de concertation pour le loisir des personnes handicapées de Montréal et l'organisme AlterGo. Cette initiative vise à favoriser l'accès des personnes ayant une limitation fonctionnelle aux Bibliothèques de Montréal et permet de sensibiliser les citoyens, le personnel des bibliothèques et les organismes spécialisés aux enjeux entourant l'accessibilité.

#### À propos du réseau des Bibliothèques de Montréal

Le réseau des Bibliothèques de

Montréal compte 45 bibliothèques, qui constituent autant de fenêtres ouvertes sur la connaissance, l'information et la culture. Les Bibliothèques de Montréal accueillent chaque année 6 millions de visiteurs qui effectuent 10 millions de prêts. Les Bibliothèques de Montréal sont des lieux inclusifs et accessibles à tous qui offrent plus de 4 millions de documents, dont des livres, des magazines, des films, de la musique et des jeux.

Pour de plus amples informations sur la programmation du Mois de l'accessibilité universelle dans les Bibliothèques de Montréal : <http://bibliomontreal.com/AU>.

Source : Bibliothèques de Montréal (Isabel Matte)

**VAR** réduction  
VOTRE VOYAGE COMMENCE ICI  
**PROMOTION**

**OFFRES SPÉCIALES**  
VOL ALLER-RETOUR

Départ entre le 1er octobre et le 11 décembre 2015 et entre le 26 décembre 2015 et le 31 mars 2016  
Retour entre le 4 octobre et le 31 décembre 2015 et entre le 20 janvier et le 15 juin 2016

**CASABLANCA - AGADIR - MARRAKECH - ALGER - TUNIS**

à partir de **820\$**

**BEYROUTH**

à partir de **880\$**

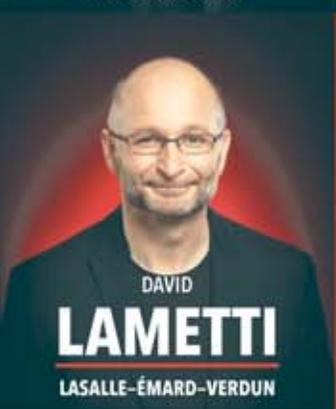
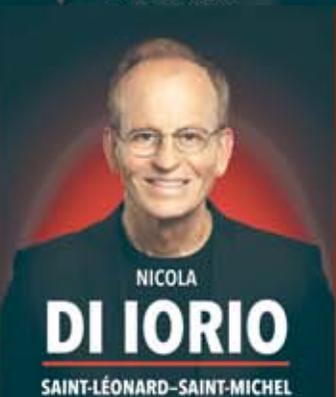
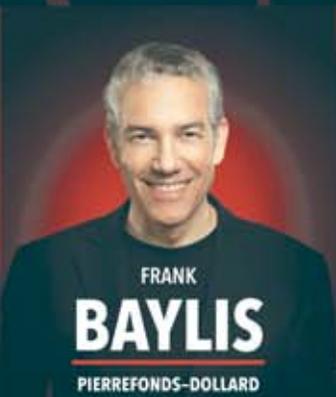
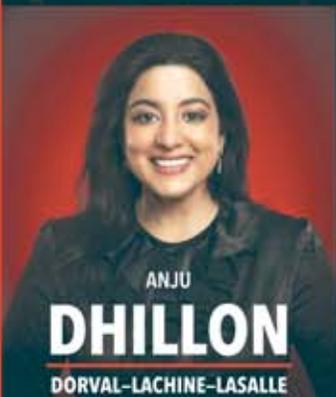
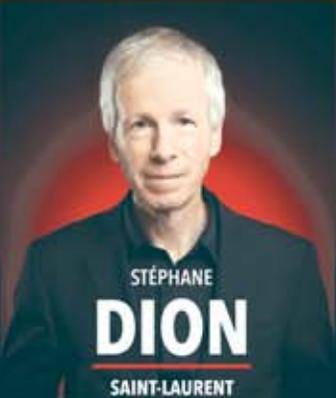
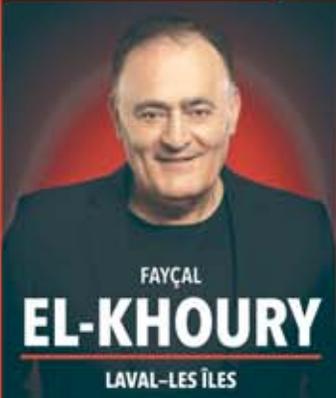
Prix sujet à changement selon la disponibilité des classes en promotion (places limitées) • Validité du billet 3 mois • Tarif valide pour tout achat avant le 15 octobre 2015 • Réservations, conditions changement et annulations, consultez nos conseillers en voyage • Pénalités et conditions de changement et d'annulation, s'informer auprès de nos agents.

**voyages t.a.m** **royal air maroc**

**1.877.353.6888**  
1118 STE-CATHERINE OUEST, SUITE 504, MONTRÉAL, QC, H3B 1H5 • TEL : 514.878.9547  
DÉTENTEUR DE PERMIS DU QUÉBEC



**LES LIBÉRAUX CROIENT EN UN CANADA UNI,  
FORT NON PAS EN DÉPIT DE NOS DIFFÉRENCES,  
MAIS GRÂCE À CELLES-CI.**



Un gouvernement libéral fera une vraie différence dans la vie des Canadiennes et Canadiens de la classe moyenne. Notre plan créera de la croissance, des emplois et assurera un Canada fort et uni.

LES CANADIENS MÉRITENT UN MEILLEUR GOUVERNEMENT. JOIGNEZ-VOUS À NOUS ET VOTEZ POUR CHANGER ENSEMBLE AVEC LE PARTI LIBÉRAL DU CANADA.



Autorisés par les agents officiels de: Fayçal El-Khoury, Rachel Bendayan, Angelo Iacono, Stéphane Dion, Mélanie Joly, Anju Dhillon, Frank Baylis, Pablo Rodriguez, Alexandra Mendès, Nicola Di Iorio, Alexandre Mendès, Marc Miller et David Lametti.

L'ÉQUIPE TEAM  
**TRUDEAU**

**Libéral.ca**